

1 Mittente MAGNA PT B.V. Co. KG Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1 74199 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997		Lettera di vettura internazionale N 30518 Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada																														
2 Destinatario Renault Stab. di SAMSUNG MOTORS SHINHO-DONG, KANGSEO-GU 46758 BUSAN KOREA		16 Trasportatore BOLLORE Via delle Arti, 123 00054 Fiumicino ITALY IDEM																														
3 Luogo previsto per la consegna Stab. di SAMSUNG MOTORS SHINHO-DONG, KANGSEO-G 46758 BUSAN KOREA		17 Trasportatori successivi 																														
4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Italia		18 Riserve ed osservazioni del trasportatore 																														
6 Contrassegni e numeri 5 Documenti allegati Delivery Note Invoice Reference 7259667 7259669		9 Denominazione merce Gearboxes for car assembly <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Part Number</th> <th style="text-align: left;">Quantity</th> <th style="text-align: left;">Packaging list</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>320105152R</td> <td>48 PZ</td> <td>12 Cartone 4 pc</td> </tr> <tr> <td>320109538R</td> <td>168 PZ</td> <td>42 Cartone 4 pc</td> </tr> </tbody> </table>		Part Number	Quantity	Packaging list	320105152R	48 PZ	12 Cartone 4 pc	320109538R	168 PZ	42 Cartone 4 pc	7 Numero dei colli 8 Imballaggio 11 Peso lordo Kg 12 Vol. m3																			
Part Number	Quantity	Packaging list																														
320105152R	48 PZ	12 Cartone 4 pc																														
320109538R	168 PZ	42 Cartone 4 pc																														
<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width:15%;">Classe</th> <th style="width:15%;">Cifra</th> <th style="width:15%;">Lettera</th> <th style="width:15%;">ADR*</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="4" style="text-align: center; font-weight: bold;">54 colli</td> </tr> </tbody> </table>		Classe	Cifra	Lettera	ADR*	54 colli				11 Peso lordo Kg 12 Vol. m3 16761,60 Kg																						
Classe	Cifra	Lettera	ADR*																													
54 colli																																
14 Istruzioni per il pagamento del nolo ☐ Franco ☐ Assegnato		19 convenzioni particolari <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width:30%;">20 Da pagare per:</th> <th style="width:20%;">Mittente</th> <th style="width:20%;">Valuta</th> <th style="width:30%;">Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Prezzo trasporto</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Abbonamento</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Saldo</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Maggiorazioni</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Supplementi</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Totale</td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>			20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																													
Prezzo trasporto																																
Abbonamento																																
Saldo																																
Maggiorazioni																																
Supplementi																																
Totale																																
21 Compilato a Modugno (Bari) - Italia 06/12/2021		15 Rimborso 																														
22 Firma e timbro del mittente In nome e per conto del mittente Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		23 Firma e timbro del trasportatore Tipo mezzo Targa mezzo Sea Container CMAU725777,8		24 Merce ricevuta Luogo Data Firma e timbro del destinatario																												

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.



PACKING LIST

Shipment reference: LHV2682177 5° of 5°

Sealed: H2090710

RECEIVER

SAMSUNG MOTORS
SHINHO-DONG, KANGSEO-G
46758 BUSAN

DELIVERY NOTE : 7259667 - 7259669

Date 06/12/2021

INVOICE NUMBER: 530090922 - 530090923

Date 06/12/2021

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number: 2510002409-012 + 251/2404-010

Customer Reference : 320109538R + 32002152R

QUANTITY: 168 + 58 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 42 + 12 PCS

GROSS WEIGHT Kg 16.761,60

NET WEIGHT Kg 14.817,60

PACKAGING DESCRIPTION

Expandable packaging (Carton on Pallet)

Empty weight: 36kg

Dimensions: 132 cm x 114 cm x 69 cm

MAGNA PT a socio unico • Via dei Ciclamini 4 • 70026 Modugno (Bari) • Italia

Cap.s.i.v € 25.850.000 • C.F. e P.IVA IT 04886850728

R.I. c/o C.C.I.A.A. Bari: 04886850728 • R.E.A. 339886

www.magna.com

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
SÜDKOREA

Delivery no. / Date: 7259667 / 2021.12.06
Purch. ord. no.: 564490
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: 25566103
Order no. / Date: 718935 / 2021.11.23
Customer no.: 10006847
Consignee: 30007552
Packager Int. Cons.:

01 Serie
Person in charge: Battista, Giuseppe
Tel. no. / Fax: +39/0805858-660 / -654

loading station: 01248C

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 3,724.800 KG Net weight 3,292.800 KG

763012

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4	4 PC	274.400 KG
000020	2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 718936 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000030	2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 718937 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000040	2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 718938 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000050	2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719424 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000060	2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4	4 PC	274.400 KG

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7259667 / 2021.12.13

Page
2

Item	Material Description	Quantity	Weight
000070	Order 719425 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719426 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719427 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719428 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719429 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719430 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719431 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000080	Order 719426 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719427 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719428 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719429 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719430 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719431 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000090	Order 719427 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719428 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719429 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719430 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719431 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000100	Order 719428 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719429 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719430 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719431 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000110	Order 719429 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719430 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719431 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
000120	Order 719430 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490 2510002404-010 BVA ASS DW5 006 Customer article number: 320105152RPosition4 Order 719431 from 2021.11.23 Purchase order no. 564490	4 PC	274.400 KG
900001	TBA-500166 Cartone da 4 Renault/Nissan DCT300 Customer article number: CAR-S*3896	12 PC	432 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

Doc. no. / Date
7259667 / 2021.12.13

Page
3

Sender:
Magna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

RENAULT SAS
API: CSP ACH 0 01
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX
FRANKREICH

Ship-to address
RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
SÜDKOREA

Invoice no. / Date: 530090922 / 06.12.2021
Services rendered: 06.12.2021
Purch. ord. no.: 564490
Purchase Date:
Supplier's no.: 00255661
Delivery no. / Date: 7259667 / 06.12.2021
Order no. / Date: 718935 / 23.11.2021
Customer no.: 10006847
Consignee: 30007552
01 Serie
Your VAT-ID: FR66780129987
Our VAT-ID: IT00135049997
Our Tax-ID: 65215/52300
Sales: Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Loading station: 01248C

Invoice / Repeated Printout of 06.12.2021


Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70028 MODUGNO (BA)
C.F. e P. IVA 04886850728
Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 3.724,800 KG Net weight 3.292,800 KG

Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002404-010		BVA ASS DW5 006				
	Customer material no. 320105152R Item 4						
	4 PC		1.077,79	EUR	1 PC	4.311,16	
	Commodity Code: 87084050						
	Country of origin: Italy						
000011	2510002404-010		BVA ASS DW5 006				
	Customer material no. 320105152R Item 4						
	4 PC		1.077,79	EUR	1 PC	4.311,16	
	Commodity Code: 87084050						
	Country of origin: Italy						
	Order 718936 from 23.11.2021						
000012	2510002404-010		BVA ASS DW5 006				
	Customer material no. 320105152R Item 4						
	4 PC		1.077,79	EUR	1 PC	4.311,16	
	Commodity Code: 87084050						
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
06.12.2021 / 530090922

Page
2

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000013	Order 718937 from 23.11.2021						
	2510002404-010		BVA ASS DW5 006				
	Customer material no. 320105152R Item 4						
	4	PC	1.077,79	EUR	1	PC	4.311,16
	Commodity Code: 87084050						
000014	Country of origin: Italy						
	Order 718938 from 23.11.2021						
	2510002404-010		BVA ASS DW5 006				
	Customer material no. 320105152R Item 4						
	4	PC	1.077,79	EUR	1	PC	4.311,16
000015	Commodity Code: 87084050						
	Country of origin: Italy						
	Order 719424 from 23.11.2021						
	2510002404-010		BVA ASS DW5 006				
	Customer material no. 320105152R Item 4						
000016	4	PC	1.077,79	EUR	1	PC	4.311,16
	Commodity Code: 87084050						
	Country of origin: Italy						
	Order 719425 from 23.11.2021						
	2510002404-010		BVA ASS DW5 006				
000017	Customer material no. 320105152R Item 4						
	4	PC	1.077,79	EUR	1	PC	4.311,16
	Commodity Code: 87084050						
	Country of origin: Italy						
	Order 719426 from 23.11.2021						
000018	2510002404-010		BVA ASS DW5 006				
	Customer material no. 320105152R Item 4						
	4	PC	1.077,79	EUR	1	PC	4.311,16
	Commodity Code: 87084050						
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
06.12.2021 / 530090922

Page
3

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000019	Order 719428 from 23.11.2021 2510002404-010 Customer material no. 320105152R Item 4	4 PC	BVA ASS DW5 006	1.077,79	EUR	1 PC	4.311,16
	Commodity Code: 87084050 Country of origin: Italy						
000020	Order 719429 from 23.11.2021 2510002404-010 Customer material no. 320105152R Item 4	4 PC	BVA ASS DW5 006	1.077,79	EUR	1 PC	4.311,16
	Commodity Code: 87084050 Country of origin: Italy						
000021	Order 719430 from 23.11.2021 2510002404-010 Customer material no. 320105152R Item 4	4 PC	BVA ASS DW5 006	1.077,79	EUR	1 PC	4.311,16
	Commodity Code: 87084050 Country of origin: Italy						

RENAULT SAS
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
06.12.2021 / 530090922

Page
4

Order 719431 from 23.11.2021

Total items			51.733,92
Value Added Tax	0,000	51.733,92	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			51.733,92
Final amount in local currency EUR			51.733,92

Terms of payment: Up to 14.02.2022 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

Sender:
Magna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604



"dichiarazione sintetica di libera esportazione"

Data,

Spett.le Ufficio delle Dogane

Oggetto: fattura n. *530090922/23 dl 06/12/2021*

Il/la sottoscritto/a GIORGIO VISIMBERGA

Legale rappresentante della ditta: ...MAGNA PT

con la presente dichiara che la merce di cui alla fattura/spedizione in oggetto è di libera esportazione. Dichiara inoltre che la merce considerata non rientra nelle seguenti categorie:

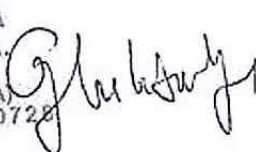
- merci "dual use", elencate negli allegati del Reg. CE n. 428/2009 e s.m.i. - **"Y901"**
- merci che possono essere utilizzate per la pena di morte, per la tortura o per altri trattamenti o pene crudeli, inumani o degradanti, contemplate anche dal Reg. CE n. 1236/2005 e s.m.i. **"Y906 + Y 904"**
- materiali d'armamento di cui alla legge n. 185/1990 e s.m.i.
- armi contemplate dal T.U.L.P.S. in vigore
- armi da fuoco di cui al Reg. UE n. 258/2012 e s.m.i.
- merci destinate all' IRAN elencate nel Reg. CE n. 267/2012 e 359/2011 s.m.i. **"Y 920"**
- merci destinate alla Rep.Dem.Pop di Corea ex Reg. CE n. 329/2007 e s.m.i. **"Y920"**
- sostanze che riducono lo strato di ozono e prodotti contenenti le stesse, di cui al Reg. CE n. 1005/2009 e s.m.i. **"Y902 -CADD.4999"**
- prodotti (gas fluorurati) di cui al reg.(CE) 842/2006 e s.m.i. **"Y926+Y053+Y054"**
- flora o fauna o merci ottenute impiegando specie di fauna e flora protette dalla Convenzione di Washington/C.I.T.E.S. **"Y900"**
- pelli e pellicce di cane e gatto, e prodotti ottenuti con le stesse, di cui al Reg. CE n. 1523/2007 e s.m.i. **"Y922"**
- merci soggette a controllo/autorizzazione dei beni culturali ai sensi delle vigenti disposizioni nazionali e comunitarie **"Y903"**
- sostanze stupefacenti o psicotrope ai sensi delle vigenti disposizioni nazionali e comunitarie;
- merci di cui al regolamento (CE) n. 273/2004 del Parlamento europeo e s.m.i.
- **"CADD: 3201"**



- sostanze chimiche pericolose di cui reg CE 649/2012, e s.m.i., "Y916+Y917"
- rifiuti come definiti dalle vigenti disposizioni di legge nazionali e dal reg. (CE) 1013/2006 e s.m.i. "Y 923"
- precursori di droga come definiti dalle vigenti disposizioni nazionali e comunitarie
- beni elencati negli allegati del Reg.UE n.1332/2013 che modifica il Reg.UE n.36/2012 e s.m.i (beni culturali appartenenti al patrimonio culturale della Siria) e reg. CE 36/2012 e s.m.i. "Y920+Y935"
- beni destinati alle persone elencati/e nel Reg. (UE) 204/2011 e s.m.i. relativo a misure restrittive verso la LIBIA "Y920"
- attrezzature elencate nel Reg. (UE) 401/2013 e s.m.i. concernente misure restrittive nei confronti del Myanmar/Birmania "Y920"
- attrezzature vendute/fornite/trasferite o esportare, direttamente o indirettamente, che potrebbero essere utilizzate per la repressione interna in Bielorussia o per un uso in Bielorussia di cui al Reg. (CE) n. 765/2006 e s.m.i. "Y920"
- beni culturali appartenenti al patrimonio culturale dell'Iraq ai sensi del Reg. (CE) n. 1210/2003 e s.m.i.- "CADD 4099"
- beni e le tecnologie destinate in Russia, o per un uso in Russia ai sensi Reg. (UE) n.883/2014 e s.m.i. "Y939"
- armamenti e materiale connesso di qualsiasi tipo ai sensi della Pos. 2008/944/PESC e s.m.i. "Y920"
- attrezzature e le tecnologie chiave ai sensi del Reg. (UE)1351/2014 e s.m.i. esportate direttamente o indirettamente a persone verso Crimea o a Sebastopoli "Y938"
- armamenti e materiale connesso di qualsiasi tipo, veicoli e equipaggiamenti militari, equipaggiamento paramilitare e relativi pezzi di ricambio, nonché attrezzature utilizzabili ai fini di repressione interna forniti/venduti/esportati, direttamente o indirettamente, a qualunque persona, entità od organismo stabiliti nello Zimbabwe, Costa d'Avorio, Sudan, Sud-Sudan, Rep.di Guinea "Y920"

TIMBRO e FIRMA QUALIFICATA


Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 MODUGNO (BA)
C.F. e P.IVA 04886850728





MANDATO

Egr.Sig.
Doganalista Bruno
Milella
c/o Bruno Milella & c.
srl
c.so Vittorio Veneto
6/A
70123 Bari
Tel.0805242092
Fax.0805216292

Mail:dogana@milella.com

Oggetto: Mandato speciale di rappresentanza in Dogana

Il sottoscritto Giorgio Visimberga delegato con potere di firma della ditta Magna PT con sede a Modugno (Ba) alla via dei Ciclamini nr 4 con la presente Vi conferisce mandato di curare per conto della predetta Azienda le pratiche doganali presso la Dogana di Bari (IT018100) relative alle nostre fatture nr **530090922 - 530090923** .

Il presente mandato non è esclusivo e dovrà essere svolto unicamente da doganalisti patentati, collaboratori della “**BRUNO MILELLA & C.SRL – BARI**”

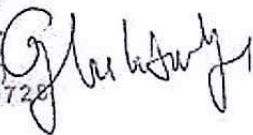
Vi è attribuito ogni e piu' ampio potere di rappresentanza dinanzi le Autorità doganali,sanitarie,marittime ed altre che necessitassero per l'espletamento del mandato, unitamente al compito di effettuare per nostro conto gli adempimenti delle obbligazioni doganali e tributarie connesse alle operazioni compiute.

1)Tipo di operazione da effettuare: **ESPORTAZIONE DEFINITIVA**

Distinti saluti.

Modugno (Ba) li, 06/12/2021


Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 MODUGNO (BA)
C.F. e P.IVA 04886850728





MAZZOTTA GROUP SRL

Trasporti Containers

Sede legale: Via della Piazzolla 18/A - 80141 Napoli

Sede Operativa: Via del Galeoncello, 56 - 80142 Napoli

Tel. 081.250.82.37 - 335.64.169.60

Mail : info@trasportimazzotta.it

Web: www.trasportimazzotta.it

LUOGO DI CARICO

MAGNA PT SPA - GATE 2
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

II PRESA

RITIRO BOLLA SEVATRANS SRL
VIA DEI GERANI, 5 - MODUGNO
CELL. LORENZO 347.6396739

Data Ora

06/12/2021 10:00

Annotazioni

Sigla Container	Sigillo	Container tipo	Booking
CMAD 72577-8	12090710	40'HC	LHV2682177
Riferimento al carico	Tara container		
Nave	Destinazione		
ATLANTIC MONACO	BUSAN		
Compagnia	Porto di Imbarco		
CMA	NAPOLI		
Terminal ritiro	Terminal consegna		
Vuoto SUD CONTAINER	Pieno NCT VIA ARGINE		
Lettera di vettura	Data arrivo	Ora di arrivo	Ora di partenza
2021/4148	06/12/21	/	/
Targa automezzo / Rimorchio	Autista	Telefono	
FB812 PL 1X4108 MR	CAMPANELLA G. PPE		
* Note *			

C.C.I.A.A. n.877739 - Iscriz. Abo Trasp.n. NA 6615944/E

Cod. fisc.e Partita IVA 07341971211

Mazzotta S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 MODUGNO (BA)
C.F. e P.I.A. 04886850728

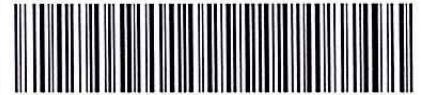
LETTERA DI VETTURA DA FIRMARE E TIMBRARE

Check list container RSA		MAGNA		
Data	06.12.21			
Firma leggibile operatore	Chiuso Verde			
N.ro badge	00561			
Delivery note	7259669 / 7259667			
N.ro identificativo container	CM AU 725777.8			
No.	Container check	OK	NOT OK	Note
1	Controllare che il container sia pulito, che non siano presenti oggetti estranei o rifiuti Se Not Ok: chiedere all'autista camion di pulire, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"	X		
2	Controllare che non ci sia condensa su tutte le superfici del container Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
3	Controllare che non ci siano macchie di umidità sul pavimento del container Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
4	Controllare su tutte le superfici del container che non ci siano buchi e fori Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
5	Controllare che le riparazioni effettuate al container siano a tenuta Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
6	Controllare che le porte del container funzionino in modo opportuno e che le guarnizioni siano in buone condizioni Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	X		
7	Controllare che in caso ci siano le griglie di ventilazioni siano aperte (se non ci sono non effettuare nulla). Se Not Ok: chiedere all'autista camion di aprire le griglie, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"	X		
In caso di Not Ok allertare il Supervisor, l'impiegato addetto e documentare fotograficamente				

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

1 DICHIARAZIONE



MRN 21ITQVN1T0005539E3

DOGANA DI BARI

EX A

3 Formulari

1 1

4 Dist. di carico

5 Articoli

1

6 Totale dei colli

54

7 Numero di riferimento

8/320/1/MV/

9 NULLA OSTA
ai fini dei divieti
economici e valutari
Il Funzionario

DATA DI ACCETTAZIONE

DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE

Il Funzionario

AUTOR. MINISTERIALE DEL

-

13 P.A.C.

10 Paese ultima
destin.11 Paese transaz./
produz.

12 Elementi del valore

15 Paese di spedizione/esportazione

ITALIA

15 Cod. P. sped./esport.

a₁ IT

17 Cod. P. destinaz.

a₁ KR

17 Paese di destinazione

COREA DEL SUD

20 Condizioni di consegna

FCA MODUGNO

22 Moneta ed importo totale fatturato

EUR 233039,52

23 Tasso di cambio

1,000000

24 Natura della
transazione

1 1

28 Dati finanziari e bancari

FATTURATO A: RENAULT SAS - LE PLESSIS ROBINSON CEDEX
FRANCE

32 Articolo

1 N.

33 Codice delle merci

87084050

4099 4999

34 Cod. P. di origine

a₁ BA

35 Massa lorda (Kg)

16761,60000

36 Preferenze

37 REGIME

1000 0

38 Massa netta (Kg)

14817,60000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

43 Cod.
M.V.

Codice MS

45 Aggiustamento

46 Valore statistico

233039,52

48 Dilazioni di pagamento

49 Identificazione del deposito

B Dati contabili

REG. 1T

N.00005539K

DEL 06-12-2021

CDC : CA

Cod. Svincolo : Q15XA7

Cod. Mecc. 15452 R

Firma:

C UFFICIO DI PARTENZA

51 Uffici di
passaggio
previsti
(e paesi)

rappresentato da:

Luogo e data:

MRN:21ITQVN1T0005539E3

52 Garanzia

non valida per

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

D CONTROLLO DELL'UFFICIO DI PARTENZA

Risultato Dichiarazione considerata conforme.

Suggerimenti apposti: Numero:

marche

Termine (data limite):

Firma: Dichiarazione trasmessa telematicamente

Svin.: Q15XA7

Si delega per il controllo il

Sig.
Il Capo Servizio

V+O: Il Capo Servizio

54 Luogo e data:

BARI 06-12-2021

Firma e nome del dichiarante / rappresentante
BRUNO MILELLA & C. SRL
(BRUNO MILELLA)
RAPPRESENTANZA DIRETTA

DOCUMENTO DI ACCOMPAGNAMENTO DELLE ESPORTAZIONI	Spedditore / Esportatore (2)		N. DE2375842		EX		A		Altro ICS(S32)					
	☐ MAGNA PT B.V.& CO.KG HERMANN-HAGENMEYER-STR.1 74199 UNTERGRUPPENBACH - DE				Formulan (3)		Dich.sic.(S00)							
					001 2						MRN 21ITQVN1T0005539E3			
					Articoli (5)		Totale dei colli (6)		Data di rilascio:		2021/12/06			
					1		54		Ufficio doganale:		IT018100			
Destinatario (8)					N. ---					Numero di riferimento (7)				
RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD 185 SHINHO-DONG,KANGSEO-GU 46758 BUSAN SUDKOREA - KR										Codice met. pag. spese di trasp. (S29)				
										C.P. sped./esport. (15)				
										Cod. P. destinaz. (17)				
										a IT				
										a KR				
										Codici del o dei paesi di transito (S13)				

Dichiarante/Rappresentante (14)					N. IT03214640728					Rappr. della pers. che deposita la dich. somm. (14b) N.				
BRUNO MILELLA & C. SRL C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI - IT														
Identità del mezzo di trasporto alla partenza (18)										Massa lorda (kg) (35)				
CMAU725777.8										16761.600				
Modo di trasp. fino					Localizzazione delle merci (30)					Numero del sugello (S28)				
alla frontiera(25)										---				
Ufficio d'uscita (29)														
IT281100														

Colli e
designa-
zione delle
merci (31)

Marchi e numeri - N. contenitori - Quantità e natura

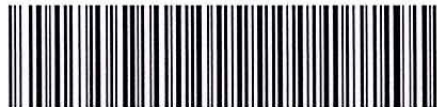
Elenco degli articoli

Artic N (32) Marchi e numeri - N.contenitori - Quantità e natura (31/1)		Designazione delle merci (31/2)		
Speditore/Esportatore (2)		Destinatario (8)		
Identità del mezzo di trasporto alla partenza (18)		Codice delle merci (33)		
Numero di riferimento unico delle spedizioni (7)		Dichiarazione sommaria/Documento precedente (40)		
Documenti presentati/Certificati (44/1)		Numero contenitori (31/3)		Numero del suggello (S28)
Menzioni speciali (44/2)		Procedura (37)	C.P.esportaz. (15a)	C.P.destinaz. (17a)
UNDG (44/4)	Codice met. pag. spese di trasp. (S29)	Massa lorda(kg)(35)		
		Tipo d dichiarazione (1)	Valore statistico (46)	Massa netta(kg)(38)

Risultato: Procedura Semplificata - Cod. Svincolo Q15XA7
Sugelli apposti: Numero:
marche :
Termine limite (data): 2022/03/06

Data di arrivo:
Controllo dei sigilli:
Osservazioni:

COMUNITA' EUROPEA

ELENCO DEGLI ARTICOLI - ESPORTAZIONE		Formulari (3)	 MRN 21ITQVN1T0005539E3	
Artic N (32)	Marchi e numeri - N. contenitori - Quantità e natura (31/1)	Designazione delle merci (31/2)		
Speditore/Esportatore (2)		Destinatario (8)		
Identità del mezzo di trasporto alla partenza (18)		Codice delle merci (33)		
Numero di riferimento delle spedizioni (7)		Dichiarazione sommaria/Documento precedente (40)		
Documenti presentati/Certificati (44/1)		Numero contenitori (31/3)		Numero del sugello (S28)
Menzioni speciali (44/2)		Procedura (37)	C.P.eportaz.(15a)	C.P.destinaz.(17a) Massa lorda (kg)(35)
UNDG (44/4)	Codice met. pag. spese di trasp.(S29)	Tipo di dichiarazione(1)	Valore statistico (46)	Massa Netta (kg)(38)
1	CMAU725777.8 --- 54 PK - Imballaggio	CAMBI DI VELOCITA'		
		87084050 00 4099 4999		
Y903 - Merci n.p. in lista beni culturali Y025 - Declarant - IT AEOC 11 0466 N380 - Fattura commerciale - 530090923		CMAU7257778		
		10 00 0		16761.600
			233039.52	14817.600